

19春德国哥廷根大学交流小结

2020-06-29 11:00:25

从德国回来之后，已经是2019年的8月了。稍作短暂的休整安顿，在复旦的最后一年就紧锣密鼓地拉开了帷幕。现实生活的过于忙碌和密集，导致在欧洲大陆度过的那一个灿烂春天无暇被仔细咂摸和品味，就被放进了回忆里。一直到现在坐在深夜的三教，翻看交流期间的照片，那五个月的回忆才又重新鲜活起来…… 决定去德国交换是在2018年的5月。一直以来，我都对从未踏足过的欧洲大陆心存向往，对欧洲国家的文化非常感兴趣。严谨的德意志、浪漫的法兰西，这些国家对我而言都熟悉而陌生。感谢学校和学院提供赴德国交换的名额，在诸多手续申请之后，我终于在学期结束之前定下于2019年春季赴德国哥廷根交换，拥有踏上欧洲大陆的机会。



u 春季樱花开放的哥廷根大学 行前准备 在定下交流的行程之后，行前的准备就可以开始着手进行了。行前准备主要分为四个部分：在复旦的手续、对方学校手续、签证、住宿及机票。在复旦的手续会由外事处的Mary老师定期召开交流行前会讲解。Mary老师极其细心且富有热情，会把需要准备的材料与注意事项一一交代，所以不用担心学校手续的问题。而哥廷根大学作为与复旦定期交换的院校，也对复旦学生给予了充分的信任，没有用繁杂的手续为难我们，仅仅只要填写哥廷根大学提供的申请表、在复旦的成绩单、语言成绩、和一封动机信即可。等到哥廷根大学正式录取我们作为交换生之后，会发送给我们一封邀请信。而在这之后签证的流程就可以开始了。德国的签证相对而言较为复杂。即使是交换生，也必须通过APS审核才能获得签证。而提交APS审核需要的材料非常繁杂，包含学籍认证、在德国的保险、住宿等方方面面的证明。之后决定去德国交换的大家，一定要到APS的官网认真查看需要的材料及要求，并尽可能地提前准备和递交，才能确保审核结果和签证结果按时发放，不耽误出国行程。最重要的是，准备的手续虽然复杂繁多，但一定要记住：准备好这些材料就能去欧洲开始生活了！一想到这里，再多再复杂的手续和材料，都值得！而出发之前同样需要提前落实的是住宿及机票。机票大同小异不用赘述，哥廷根的住宿选择则颇有门道。学生可以选择先申请学校的宿舍，也可以自行寻找房源租房。学校的住宿比较安全且离学校近，但因为学生数量太多，交换生很难申请到。而校外房源价格较高，条件可能更好，但会存在和房东和室友是否投缘的问题，比较有风险。具体住宿的选择在之后的章节中也会涉及，这里主要是要提醒大家：无论选择学校宿舍还是校外房源，都要提前签订合同和预付定金。这不仅是为了提交签证手续准备材料，更是为航班落地之后找好稳定的落脚点准备。



u 到达德国的第一天 拍摄于法兰克福主火车站，欧洲最大的地面交通枢纽之一。 交流开始！Chapter 1 Hallo! Ich bin ein... foreigner! ---语言问题 在决定去德国交换之后，为了更好地准备半年的生活，我在复旦修习了一学期的德语课。但一学期的二外学习对于在德国生活的日常与学术交流是远远不够的。虽然作为非德语专业的学生，我在哥廷根选修的课程大多为英语授课，而德国也

被认为是欧洲大陆上英语最好的国家，但日常交流的情景中对于德语的使用还是几乎达到了90%。所以，德语的学习就显得至关重要。

为了方便海外留学生学习德语，哥廷根和机构合作在每学期开学前会开设时长3周的全日制语言课程。语言课程除了分级德语教学之外，还会安排丰富多彩的课外活动，包括德国啤酒和Döner的品尝、剧院表演观赏、远足登山和多种户外运动。在刚到哥廷根而学期没开始的这一个月里，我在语言班上认识了很多朋友，在学期开始之后也保持了密切的联系。同时，参加语言班的大多是当年来交换的海外留学生，在初来乍到的这一个月里，和他们也会产生很多共同语言，例如一起抱怨德国银行的工作效率，以及德国3月也冰天雪地的天气。但需要注意的是，学期前开设的语言班需要付费，且不包含在学费之中，所以在报名之前需要慎重考虑。但即使没有报名学期前语言班，在哥廷根的学期中，学校也开设了大量免费语言班供留学生学习德语或其他语言。班级也同样用欧标分立，在学期开始前可以参加摸底考得知自己的水平所处哪个级别，开学后报名相应的课程就可以啦！这些语言课一周两次，大多在晚上，不会与专业课程冲突。授课老师也非常专业耐心。最重要的是，学分可以转回复旦当作二外学分。所以，这也是交换生选修德语课的不二选择～



u 语言班组织的剧院活动



u 和语言班的朋友一起做饭

Chapter 2 去德国学英文？---学术学习

作为英文系的学生，选择去德国交换可以说是有一点任性。但是，到达哥廷根完成了选课之后才发现哥廷根的英文系拥有丰富的课程、充足的教师，是哥廷根大学非常主要的学科。尤其是中世纪英语文学研究，据说是全德都可以排上名的优秀学科，有非常多的外国学生专门来哥廷根修学研究生学位。英文系的课程授课语言大多为英语，所以对于德语不是特别好的同学很友好，不用担心选不到听得懂的课。而除此之外，德国大学的学习氛围也着实让初来乍到的我震惊了一阵子。因为报名了语言班，我到达哥廷根的时候是2月底，而正式学期4月中旬才会开始。但一次偶然去图书馆打印文件的时候，却惊讶地发现四层的图书馆座无虚席。即使是在假期，也有大量学生在图书馆自习。虽然其中大多应该是研究生和博士生，但也足够让人感叹德国同学的认真态度。以我的exchange partner（哥廷根大学为每一个交换生配备exchange partner）为例，要与他约着见面，必须要等到他学习间隙休息的时候才可以。到学期结束的时候，我也不自觉被同化了。以前觉得在图书馆泡一整天是天方夜谭，现在也渐渐可以养成每天“家-图书馆-餐厅-家”的daily routine. 虽然不知道变成这样的书虫是好是坏，但从积极角度来看的话，应该是对于学术学习有更认真的态度了吧！



u 每一个从哥廷根大学毕业的博士生，都会到城市中央亲吻鹅女来庆祝。毕业日这天，我在街上遇到了六辆载着博士的小车。在哥廷根，博士绝不是“稀缺动物”。 Chapter 3 没有社团的大学，要怎么交朋友？ ---课外生活 虽然哥廷根大学的学生都无比热爱学习，但这不代表他们没有丰富的课外生活。刚到哥廷根的时候，我就曾问我的exchange partner，这里的学生一般都怎么交朋友？有社团吗？因为在复旦，最快地交到志同道合的朋友的方式，就是参加社团了。但他告诉我，德国的大学和中国不同，往往很少有学生社团。而哥廷根作为典型的大学城，居民大多是来自全球各地的学生们。他们课余休闲的方式往往是周末夜晚的小酒吧里喝喝啤酒，或者是出去登山远足，偶尔也会约着好朋友去周边的大城市购物。而对于留学生而言，利用申根签证出国旅行也是很常见的休闲方式。除了以上列出的休闲活动以外，我在哥廷根还有必须推荐的活动---国际学生合唱团。如果你热爱音乐，或者只是喜欢唱歌，那合唱团绝对是课余休闲+交朋友的好地方。每周有一天的晚上，肤色不同的留学生们都会在一间面积不大但很宽敞明亮的音乐教室里相聚。有一位钢琴，有一位不常来的小提琴伴奏，有一位认真的指挥，还有十几个热爱唱歌的人。大家从选曲开始讨论，分声部练习、磨合，直到完整地排练。很多时候快乐也许并不是唱歌本身带来的，而是和一群非常可爱的人每周的相聚这件事情，就已经足够快乐了。合唱团里的大家关系非常密切，常常在排练之外也会见面。同为留学生，真的会有很多话题可以分享。而我也在其中交到了交换期间最好的朋友们。我们常常会在周末到某一个人家里做饭，香味诱得整层楼的人都来厨房探头探脑。也会在乍暖还寒的天气到小镇上展开我们之

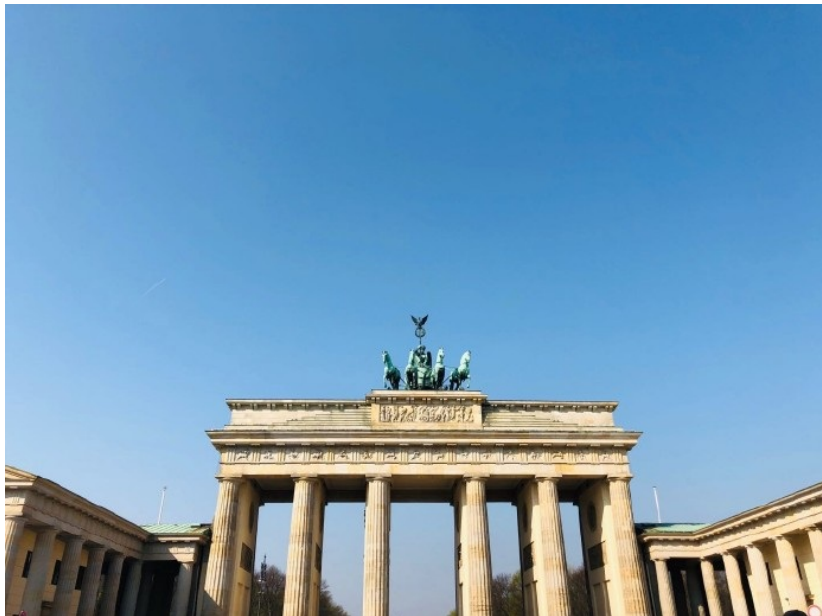
间的冰激凌测评，角逐出哥廷根最佳冰激凌商铺。和他们一起度过的时光点亮了我的交换学期。而合唱团最终也登上了表演的舞台。在一次由哥廷根大学国际办公室主办的活动之中，我们登台在各国访问学者面前表演，获得满堂喝彩。音乐是没有国界的，友谊也没有。如果要问我在交流期间获得的最珍贵的回忆是什么，那一定是独属于合唱团的这一份了。



u 合唱团在表演 Chapter 4 博物馆岛真的是座岛吗 ---旅行见闻 之前提到留学生往往会选择离开小镇旅行，我也同样抓紧了机会。交换学期之前，我从未到过德国，所以在这半年基本去到了德国的所有主要城市旅行。在哥廷根的学期费中会包含下萨克森州的火车慢车票，所以学生可以免费在下萨克森州内旅行。但由于地域限制，下萨克森州并没有太多的著名德国城市，所以如果想去柏林、慕尼黑、法兰克福等城市游玩，还是需要早做准备自己买票。哥廷根距离法兰克福很近，大约火车2小时不到就可以到达。到汉堡也是相似的路程。所以这两个城市是绝对值得一去的。德国火车票的购买和国内高铁不同，实行类似于机票的浮动制。意味着买的人越少，或时间越不友好，座位就越充足，价格也最便宜。而如果提前一个多月就确定行程且购买火车票，会比提前一天购买要便宜80%以上。如果能够确定去的日期，还是尽量推荐尽早定好车票来的放心。总体而言，德国的主要城市例如汉堡、柏林、法兰、慕尼黑，都很值得一去，而且相对较安全。汉堡的海港城夜景，柏林的博物馆和艺术馆，慕尼黑的新天鹅堡和安联球场，每座城市都拥有自己独特的风采，而又一致地展示出鲜明的德国特色。在慕尼黑的啤酒厂餐厅里，我和复旦同去的同学坐着喝啤酒，吃酸菜猪蹄和香肠，彼此之间虽然只隔了一张桌子，却吵得听不见对方在说什么。耳边此起彼伏的都是祝酒声和笑声，周围坐下的陌生人也熟络得好像认识多年，坐下就碰杯喝酒。如果说哥廷根的德国人还有些许保守，那慕尼黑真的会让人感受到德式硬核热情，并且由衷被这种快乐的情绪感染。除了德国国内的城市，还有许多同学会选择去法国、西班牙等别的国家旅行。我因为时间安排的缘故未能成行，但也强烈推荐这些路线。毕竟已经有了申根签证，不去其他国家旅行总觉得很有些遗憾。希望以后可以有机会成行吧！



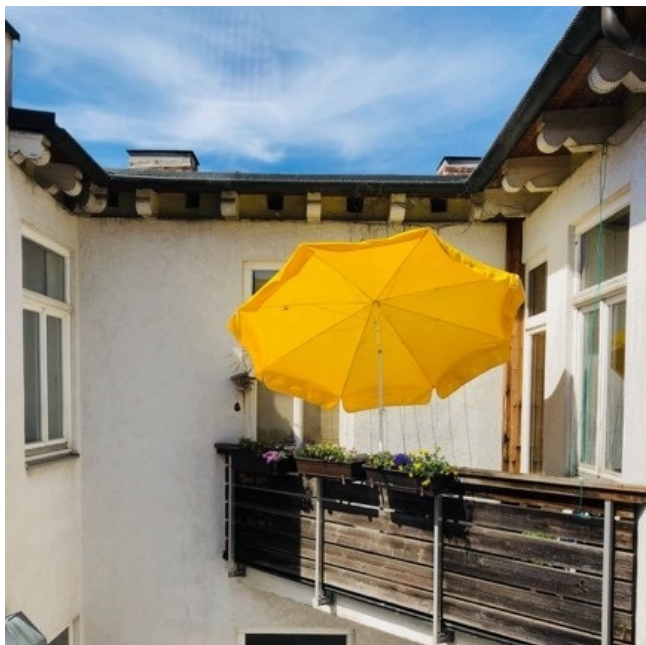
u 新天鹅堡



u 勃兰登堡门



u 柏林大教堂 Chapter 5 我走的时候她流泪了 ---衣食住行 说了那么多吃喝玩乐，都是假期和旅行里的趣事。但交换学期一百五十多天的时间，大多都还是由无数个在哥廷根学习的普通日子堆砌而成的。所以，我觉得有必要详细给想要来哥廷根交换的同学讲讲这里的衣食住行，尤其是在哥村的住宿。 在申请哥廷根大学交换学期的时候，大学会同步在邮件中附上一张住宿申请表，询问学生是否需要申请寝室。大学提供的寝室一般离教学楼比较近，而且全部都是和哥廷根的学生住在一起，比较方便和安全，且价位比较便宜。我个人觉得如果能够申请到学校寝室的话，还是选择住在学校好一点。虽然个人空间相对较小，且公共区域卫生可能不太ok，但是德国的寝室以楼为单位常会组织活动。这与复旦的书院制较为类似，但人数更少，关系更密切。住在一栋楼的同学夏天常会一起烧烤、喝酒、派对，也会一起组织联谊活动，也不失为交朋友的一种方式。 但问题在于，作为交换生，很难申请到一学期的寝室。所以，当管理学生住宿的办公室给我邮件告知没有为我申请到学校寝室之后，我只得转而自己租房。而这时，也可以向学校请求帮助。虽然学校住宿办并不会主动为没申请到寝室的学生提供房源，但你可以邮件他们告知你是交换生，对于哥廷根房源不熟悉，且无法实地看房，需要学校推荐可信的房源。而学校其实也有登记在册的租房信息，可以发布给学生，相对比自己在外面找房子安全一点。因为是以学校为中介找到的登记过的房源。所以，我就在学校的推荐房源中找到了一间房子居住。 大多数哥廷根的租房都是几个学生一起同住，但我的情况比较特殊，我和房子的主人住在同一个屋檐下。这套温馨的小房子是房东家世代居住的地方，因为儿女已经长大，搬离了哥廷根，所以老太太会常常接待外国留学生提供住宿。老太太有着德国人的较真，但也有赤诚的热情。因为是自己居住的房子，所以房东对于卫生要求比较高，需要我和她轮流打扫公共区域。但这也保证了家里的整洁和居住环境的舒适。空闲时间我常和她一起做饭，她也会带着初来乍到的我熟悉哥廷根的地形，逛市场、登俾斯麦塔。房东太太英语不是很好，而我德语不是很好，但她总是耐心地纠正我的每一个语法错误，且特地为我放慢语速说话。可以说她几乎成为了我的德语语伴。 在离开哥廷根的那一天，房东太太早早起床忙前忙后和我一起准备行李。她为我烤了点心让我带在路上吃，为我的行李称重怕我带不上飞机，还送给了我一块小石头。她告诉我，哥廷根人相信石头里有天使，带上这块小石头幸运就会一直常伴我的身边。离开家门的时候，她给了我一个扎实的拥抱，我看到她眼里含着泪水。我时常觉得自己是个很幸运的人，原因就在于此：我总是能在不同的地方遇到这么好的、愿意真心对待我的人。即使本身只是房东和租客，只要用心相处，也能成为忘年之交。



u 春天到来的时候，房东为她阳台上的花支起了一把小黄san。从我房间窗外看出去，颜色丰富，心情很好。 交流结束啦！ 小结写到这里，也接近了尾声。一边写这篇文字，在哥廷根的回忆重新在我脑海中回放了一次。我想，对于大多数交换学生来讲，交流学期的学习和感悟，都不是在课堂中发生的。交流的珍贵之处在于，我们在二十岁的年纪，与另一种文化碰撞，擦出火花，而又将它永远内化成我们的一部分。德国学生对于学习的认真态度，和房东的忘年交，和合唱团朋友的快乐时光，一次次的德国城市发现之旅，这些都将成为我2019年最珍贵的回忆，也将永远留存在心中。再次感谢学校和学院，也祝愿以后去哥廷根交流的学弟学妹一切顺利！